

Gigaset

GL390

A detailed and
up-to-date user guide
is available from

www.gigaset.com/manuals





- 1 **Sluchátko**
- 2 **Tlačítka přímé volby:** čísla pro rychlou volbu (→ p. 8)
- 3 **Dialogová tlačítka:** volba funkcí v závislosti na údajích zobrazených na displeji
- 4 **Zapnutí/vypnutí kapesní svítilny**
- 5 **Tlačítko přijetí hovoru:** přijetí hovoru; vytočení čísla; otevření seznamu hovorů
- 6 **Tlačítko 1:** otevření síťového záznamníku (dlouhé stisknutí)
- 7 **Tlačítko s hvězdičkou:** zadání * nebo + (pro mezinárodní hovory)
- 8 **Přípojka USB:** Připojení USB kabelu
- 9 **Tlačítko s křížkem:** přepínání mezi vibracemi, ztlumením a standardním režimem (dlouhé stisknutí)
- 10 **Tlačítko zapnutí/vypnutí:** ukončení hovoru; zrušení funkce; návrat do nabídky; zapnutí a vypnutí zařízení
- 11 **Zapnutí/vypnutí blokování tlačítek**
- 12 **Navigační tlačítka:**

 otevření telefonního seznamu;
 otevření nabídky SMS;
 procházení nabídek a seznamů
- 13 **Tlačítko SOS:** zahájení tísňového volání (→ p. 9)
- 14 **Reproduktor**
- 15 **Fotoaparát**
- 16 **Svítilna**

Vložení SIM karty a SD karty

Do mobilního telefonu lze vložit dvě MicroSIM karty a jednu kartu MicroSD.

- ▶ Zasuňte nehet do výřezu v levém rohu krytu přístroje a zatáhněte nahoru.



- ▶ Zasuňte SIM kartu (karty) a kartu MicroSD (volitelné) do přihrádek na karty.

Vložení akumulátorů a zavření krytu

- ▶ Vložte akumulátor.



- ▶ Opatrně přitlačte kryt, až zaskočí.

Nabíjení akumulátoru


- ▶ Připojte nabíjecí přípojku do nabíječky.
- ▶ Akumulátor před prvním použitím plně nabijte v nabíječce.

nebo



- ▶ Připojte USB konektor dodaného napájecího kabelu.



- ▶ Připojte USB konektor nabíjecího kabelu k síťovému adaptéru a síťový adaptér zapojte do zásuvky.

Akumulátor je plně nabitý, pokud je symbol nabíjení  v panelu nástrojů zcela vyplněn.

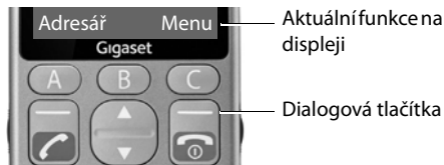
Zapnutí/vypnutí telefonu

- ▶ **Podržte** stisknuté tlačítko ukončení hovoru .
- ▶  Zadejte kód PIN své SIM karty ▶ stiskněte **OK** (pravé dialogové tlačítko)

Mazání znaků: stiskněte ▶ **Vymazat** (levé dialogové tlačítko)





Dialogová tlačítka

Dialogovými tlačítky lze spouštět různé funkce v závislosti na provozní situaci.



- ▶ Příslušnou funkci aktivujete stiskem dialogového tlačítka.



Nastavení jazyka

- ▶ **Menu** ▶  **Nastavení** ▶ **OK** ▶  **Nastavení telefonu** ▶ **OK** ▶  **Jazyk** ▶ **OK** ▶  Vyberte požadovaný jazyk ▶ **OK**

Nastavení data a času

- ▶ Menu ▶  Nastavení ▶ OK ▶  Nastavení telefonu ▶ OK ▶  Datum/čas ▶ OK ▶  Nastavit čas/datum ▶ OK ▶  Zadání času ▶  Zadání data ▶ **Uložit**



Hovory

- ▶  Zadejte telefonní číslo včetně předvolby
 - ▶ stiskněte tlačítko přijetí hovoru 

Mazání číslic: stiskněte ▶ **Vymazat** (levé dialogové tlačítko)


Přerušování vytáčení: stiskněte ▶ **Přerušit** (levé dialogové tlačítko)


Mezinárodní hovory:


- ▶ Tlačítko s hvězdičkou  **podržte** stisknuté...
 - + ▶  zadejte mezinárodní předvolbu

Přijímání hovorů

Příchozí hovor je signalizován vyzváněním a zobrazením telefonního čísla volajícího na displeji (pokud je zobrazení čísla povoleno).

Přijetí hovoru: ▶ Stiskněte tlačítko přijetí hovoru  nebo dialogové tlačítko **Answer (Přijetí)**

Odmítnutí hovoru: ▶ Stiskněte tlačítko ukončení hovoru  nebo dialogové tlačítko **Reject (Zamítnout)**

Ukončení hovoru: ▶ Stiskněte tlačítko ukončení hovoru .

Zadávání textu

Každému z tlačítek 2 až 9 a tlačítku 0 je přiřazeno několik písmen a číslic. Jakmile stisknete tlačítko, zobrazí se možné znaky ve spodní části displeje. Zvolený znak je zvýrazněn.






Volba písmene/číslice: ▶ stiskněte tlačítko několikrát **krátce** po sobě

Posouvání kurzoru (vlevo/vpravo):  / 

Přepínání mezi psaním malých a velkých písmen (abc, Abc, ABC, 123):



▶ Stiskněte tlačítko s křížkem .

Zadávání speciálních znaků (při psaní SMS):



- ▶ **Menu** ▶  **SMS** ▶ **OK** ▶ **Nová SMS** ▶ **OK**
 - ▶ **Možnosti** ▶  **Metoda zadání** ▶ **Vybrat**
 - ▶ **Vložit symbol**
- ▶ Tlačítkem  (nahoru/dolů) a  /  (doleva/doprava) přejděte k požadovanému znaku ▶ **OK**

Vytváření kontaktů v telefonním seznamu

Lze vytvořit až 150 kontaktů v telefonním seznamu.

- ▶ **Adresář** ▶ **Nový záznam** ▶ **OK** ▶ Zvolte , kam se má kontakt uložit (SIM karta nebo telefon)
 - ▶ **Vybrat**
- ▶  zvolte **Jméno/Číslo** ▶  zadejte jméno/ číslo ▶ **Možnosti** ▶ **Uložit**

Vytočení kontaktu z telefonního seznamu:

- ▶ **Adresář** ▶  Zvolte kontakt ▶ stiskněte tlačítko přijetí hovoru 

Přiřazení tlačítek přímé volby telefonním číslům




Tlačítkům přímé volby A, B a C lze přiřadit tři důležitá telefonní čísla.

- ▶ **Podržte** stisknuté některé z tlačítek přímé volby (A, B nebo C)



nebo

- ▶ **Menu** ▶  **Nastavení** ▶ **OK** ▶  **Klávesy přímé volby** ▶ **OK**

Zadejte telefonní číslo ručně:

- ▶  Zvolte tlačítko (A, B nebo C) ▶  Zadejte telefonní číslo ▶ **Možnosti** ▶  **Uložit**

Převzetí telefonního čísla z telefonního seznamu:

- ▶  Zvolte tlačítko (A, B nebo C) ▶ **Možnosti**
 - ▶ **Přidat z Kontaktů** ▶ **Vybrat** ▶  zvolte kontakt ▶ **OK**

Vytočení telefonního čísla: ▶ **Podržte** stisknuté tlačítko A, B nebo C




Tlačítko SOS

Tlačítko SOS poskytuje možnost soukromého tísňového hovoru. Stiskem tlačítka SOS lze vytočit až pět telefonních čísel a/nebo odeslat SMS.



Nepoužívejte místní, národní nebo mezinárodní čísla pro tísňové volání.

Aktivace/deaktivace tísňových volání



- ▶ Menu ▶  Nastavení SOS ▶ OK ▶  Hovor
- ▶ OK ▶ Stav SOS ▶ OK ▶  Zvolte Zapnuto/
Vypnuto ▶ OK



Pokud tuto funkci deaktivujete, lze tlačítko SOS použít pouze pro alarm, nikoli pro tísňová volání.





Aktivace/deaktivace alarmu

Pokud je tato možnost aktivována, zazní při stisku tlačítka SOS hlasitý zvukový alarm.

- ▶ Menu ▶  Nastavení SOS ▶ OK ▶ Alarm ▶ OK
- ▶ Stav zvuku alarmu ▶ OK ▶  Zvolte
Zapnuto/Vypnuto ▶ OK

Zadání čísel pro tísňová volání

Zadejte telefonní čísla, která se mají vytočit při stisku tlačítka SOS.





- ▶ Menu ▶  Nastavení SOS ▶ OK ▶  Hovor
 - ▶ OK ▶  Nastavení SOS čísla ▶ OK
 - ▶  Zadání telefonního čísla ▶ Možnosti
 - ▶ Uložit
- ▶ Tyto kroky proveďte pro každé telefonní číslo

Aktivace/deaktivace informačních SMS

- ▶ Menu ▶  Nastavení SOS ▶ OK ▶  SMS
 - ▶ OK ▶ Stav SOS SMS ▶ OK ▶  Zvolte Zapnuto/Vypnuto ▶ OK

Zadání textu SMS

Pokud nezadáte text, použije se standardní text.

- ▶ Menu ▶  Nastavení SOS ▶ OK ▶  SMS
 - ▶ OK ▶  Obsah SOS SMS ▶ OK ▶ Možnosti
 - ▶ Upravit ▶ Vybrat ▶ odstraňte aktuální text pomocí Vymazat ▶  zadejte nový text
 - ▶ Možnosti ▶ Uložit

Bezpečnostní pokyny

Pozorně si přečtěte následující pokyny. Při nerespektování těchto údajů hrozí nebezpečí újmy osob a poškození přístroje a porušení platných zákonů.

Vysvětlete svým dětem obsah tohoto dokumentu a možná nebezpečí, která mohou být spojena s používáním tohoto přístroje.

Všeobecné pokyny

- V zájmu vlastní bezpečnosti používejte pro svůj mobilní telefon výhradně schválené originální příslušenství Gigaset. Použití nekompatibilního příslušenství může mobilní telefon poškodit a přivodit nebezpečné situace. Originální příslušenství lze zakoupit u zákaznického servisu společnosti Gigaset (viz Zákaznický servis → p. 16).
- Mobilní telefon není vodotěsný. Příklad a jeho příslušenství se proto nesmí uchovávat ani nabíjet ve vlhkém prostředí (např. v koupelně, sprchovém koutu, kuchyni). Déšť, vlhkost a jakákoli kapalina mohou obsahovat minerály, které mohou způsobit korozi elektrických obvodů. Při nabíjení hrozí nebezpečí elektrických šoků, požáru a poškození.
- Přípustné teplotní rozmezí pro nabíjení a provoz: 0–40 °C. Vysoké teploty mohou zkrátit životnost elektronických zařízení, poškodit akumulátor, plastové díly se mohou zdeformovat nebo roztavit. Pokud se mobilní telefon používá nebo ukládá v místech, kde je mráz, může se popř. uvnitř něj vytvořit kondenzát, který zničí elektrické obvody.
- Mobilní telefon se nesmí používat ani ukládat v prašném a znečištěném prostředí. Prach může způsobit nesprávné fungování mobilního telefonu.
- V prostředí s nebezpečím výbuchu mobilní telefon vypněte a dodržujte všechny výstražné pokyny. Prostředím s nebezpečím výbuchu se rozumí taková místa, kde se za normálních okolností doporučuje vypnutí motorů vozidel. Na takových místech může úlet jisker způsobit výbuch nebo požár s následkem úrazů osob až ohrožení na životě.
Takovými místy jsou mimo jiné: čerpací stanice, chemické továrny,

přepavní a skladovací zařízení nebezpečných chemikálií, plochy v podpalubí lodí, prostory, kde jsou ve vzduchu obsaženy chemické látky nebo jemné částičky (např. částičky prachu nebo kovový prach).

- Zkratování, demontáž nebo pozměňování mobilního telefonu jsou zakázány – hrozí nebezpečí úrazů osob, elektrické šoky, požár nebo poškození nabíječky.
- Připojení pomocí USB se musí provádět ve verzi USB 1.0.

Akumulátor a nabíjení



Používejte výhradě akumulátory schválené společností Gigaset. Originální příslušenství obdržíte u zákaznického servisu společnosti Gigaset (→ p. 16).

Nebezpečí výbuchu při neodborné výměně akumulátoru. Likvidace použitých akumulátorů podle návodu (kapitola Odpadové hospodářství a ochrana životního prostředí → p. 20).

- Nikdy akumulátory nezahřívejte ani nespalujte a nelikvidujte je v prostředí s nebezpečím vysokých teplot nebo požáru, aby se zabránilo uniknutí akumulátorové kapaliny, přehřátí, výbuchu a požáru. Akumulátor nedemontujte, nesvařujte ani nepozměňujte. Neukládejte akumulátor v prostředí, kde by mohl být silně mechanicky namáhán.
- Nedotýkejte se akumulátoru a neprobodávejte jej ostrými předměty, např. šroubovákem. Hrozí nebezpečí úniku akumulátorové kapaliny, přehřátí, výbuchu a vzplanutí akumulátoru. Rozmačkání, zahřívání nebo spalování akumulátorů je přísně zakázáno.
- Kontakt očí s elektrolytem z akumulátoru může způsobit ztrátu zraku. Pokud se elektrolyt dostane do očí, neprotírejte si oči rukou. Vypláchněte zasažené oko ihned dostatkem čisté vody a vyhledejte lékaře. Při kontaktu pokožky (nebo kontaktu oblečení) s elektrolytem hrozí nebezpečí popálení pokožky. Omyjte ihned pokožku nebo oděv mýdlem a čistou vodou a popř. vyhledejte lékaře.
- Nikdy nepoužívejte akumulátor k jiným účelům, než je uvedeno. Nikdy nepoužívejte poškozený akumulátor. Pokud se akumulátor

během používání, nabíjení nebo skladování silně zahřívá, zbarvuje, deformuje nebo netěsní, je z bezpečnostních důvodů nutné jej bezodkladně vyměnit za nový akumulátor.

- Teplota akumulátoru vzrůstá během nabíjení. Neukládejte akumulátor do společné přihrádky s hořlavými předměty – hrozí nebezpečí požáru.
- Nenabíjejte akumulátor déle než 12 hodin.
- Nabíjejte akumulátor pouze v interiéru. Během nabíjení netelefonujte a nevytáčejte telefonní čísla.
- Během nabíjení musí být zásuvka snadno přístupná.
- Při bouřce hrozí nebezpečí elektrického šoku.
- Nikdy nepoužívejte nabíječku, pokud je elektrický kabel poškozen nebo pokud není do mobilního telefonu vložen akumulátor – v takových případech hrozí nebezpečí elektrického šoku a požáru.

Sluchátka



Vysoká hlasitost může poškodit sluch.

Poslech hudby nebo mluveného slova ve sluchátkách s vysokou hlasitostí může být nepříjemný a může trvale poškodit sluch.

Ztrátě sluchu zabráníte tím, že se vyhnete poslechu při vysoké hlasitosti po delší dobu.

- Pokud sluchátka používáte při chůzi nebo běhu, dbejte na to, aby se vám kabel od sluchátek nezamotal kolem těla nebo kolem nějakého předmětu.
- Používejte sluchátka výhradě v suchém prostředí. Statická elektřina, kterou se sluchátka nabíjí, se může formou elektrického šoku vybit do uší. Statická elektřina se může vybit při dotyku sluchátek rukou nebo při kontaktu s neizolovaným kovovým povrchem před připojením k mobilnímu telefonu.

Použití v nemocnicích / lékařské přístroje

- Může být narušena funkčnost lékařských přístrojů v blízkosti výrobku. Dodržujte technické podmínky stanovené v daném prostředí, např. v lékařské praxi.

- Pokud používáte zdravotnický přístroj (např. kardiostimulátor), konzultujte před použitím s výrobcem přístroje. Ten poskytne informace o citlivosti přístroje vůči externím vysokofrekvenčním zdrojům energie.
- Kardiostimulátor, implantované kardioverter-defibrilátory: Při zapnutí mobilního telefonu dbejte na to, aby mezi mobilním telefonem a implantátem byla zachována vzdálenost nejméně 152 mm. Kvůli omezení případných poruch používejte mobilní telefon na opačné straně, než je implantát. Pokud se vám zdá, že mobilní telefon způsobuje poruchy implantátů, okamžitě jej vypněte. Neukládejte mobilní telefon do kapsy u košile.
- Naslouchadla, kochleární implantáty: Bezdrátová digitální zařízení mohou rušit naslouchadla a kochleární implantáty. Pokud se na nich vyskytnou poruchy, obraťte se na výrobce těchto přístrojů.
- Jiné lékařské přístroje: Pokud lidé ve vašem okolí používají jiné lékařské přístroje, informujte se u příslušného výrobce, zda jsou tyto přístroje chráněny proti signálům rádiových frekvencí v okolí. V této souvislosti se lze obrátit i na svého lékaře.

Tísňová volání

- Ujistěte se, že je mobilní telefon připojen k síti GSM a že je zapnutý. Vytočte popř. číslo pro tísňová volání a vedte hovor.
- Informujte pracovníka v centrále pro tísňová volání o svém stanovišti.
- Hovor ukončete až poté, co vás k tomu pracovník centrály pro tísňová volání vyzval.

Děti a domácí zvířata

- Ukládejte mobilní telefon, akumulátory, nabíječky a příslušenství mimo dosah dětí a domácích zvířat. Děti a/nebo domácí zvířata mohou polknout malé součástky a hrozí nebezpečí udušení a další rizika. Děti smí používat mobilní telefon pouze pod dozorem dospělých.

Letadla, vozidla a bezpečnost silničního provozu

- V letadle mobilní telefon vypněte.
Dodržujte platná omezení a předpisy.
Bezdrátová zařízení mohou rušit funkce leteckých přístrojů. Při používání mobilního telefonu se bezpodmínečně řiďte pokyny palubního personálu.
- Pro řidiče/řidičky má absolutní prioritu bezpečnost silničního provozu a jeho účastníků.
Používání mobilního telefonu za jízdy může odvádět vaši pozornost a tím přivodit nebezpečné situace. Kromě toho může znamenat porušení platných zákonů.

SIM karta, paměťová karta a datový kabel

- Při odesílání nebo příjmu dat nevyjímejte kartu z mobilního telefonu: Hrozí nebezpečí ztráty dat, poškození mobilního telefonu nebo paměťové karty.
- Při navazování připojení k internetu prostřednictvím SIM-karty mohou být účtovány poplatky.

Vadné přístroje

- Instalace a opravy výrobků jsou vyhrazeny pouze kvalifikovanému servisnímu personálu.
- Vadné přístroje odevzdejte k likvidaci nebo je nechte opravit v našem zákaznickém servisu; tyto přístroje mohou rušit jiné bezdrátové služby.
- Při hrubém zacházení s mobilním telefonem, např. při jeho upuštění na zem, může prasknout displej a elektronické obvody a citlivé vnitřní součástky se poškodí.
- Nepoužívejte přístroj, je-li displej naprasklý nebo rozlomený. Úlomky skla a plastu mohou poranit ruce a obličej.
- Při nesprávném fungování mobilního telefonu, akumulátoru a příslušenství se se žádostí o kontrolu obraťte na servisní středisko firmy Gigaset.

Další důležité informace

- Nikdy nesměřujte záblesk přímo do očí lidí nebo zvířat. Pokud je záblesk směřován na lidské oko z přílišné blízkosti, hrozí nebezpečí dočasné ztráty nebo trvalého poškození zraku.
 - Při spouštění aplikací nebo programů náročných na energii po delší dobu se přístroj může zahřívat. To je normální a nemá to vliv na výkon přístroje.
 - Pokud se přístroj silně zahřeje, odložte jej na určitou dobu a během ukončete spuštěný program. Při kontaktu s horkým přístrojem hrozí nebezpečí mírného podrážení pokožky, např. jejího zarudnutí.
 - Nelakujte mobilní telefon. Lak/barva mohou poškodit součástky mobilního telefonu a způsobit jeho provozní závady.
-

Zákaznický servis

Při problémech s mobilním telefonem se obraťte na prodejce výrobků Gigaset nebo na zákaznický servis společnosti Gigaset. Tam lze rovněž zakoupit originální příslušenství (např. akumulátory, nabíječku).

Nápovědu naleznete na adrese www.gigaset.com/service

Záruční list

Typ přístroje:

.....

Výrobní číslo přístroje: (viz typový štítek přístroje)

..... (vyplní prodejce)

Datum prodeje:

..... (vyplní prodejce)

Razítko a podpis prodejce: (vyplní prodejce)

Záruční podmínky - viz zadní strana.

Oprava č. 1

Datum příjmu do opravy

Datum provedení opravy

Razítko a podpis opravny:

Oprava č. 2

Datum příjmu do opravy

Datum provedení opravy

Razítko a podpis opravny:

Oprava č. 3

Datum příjmu do opravy

Datum provedení opravy

Razítko a podpis opravny:

Záruční podmínky

- 1) Záruční doba na výrobek činí 24 měsíců a počítá plynout dnem převzetí výrobku kupujícím. Životnost akumulátoru je 6 měsíců od data převzetí výrobku kupujícím. Ztráta kapacity akumulátoru, která se projeví do šesti měsíců od převzetí výrobku, jde k tíži prodávajícího. Po této době se toto posuzuje jako snížení funkčnosti akumulátoru způsobené obvyklým opotřebením.
- 2) Ze záruky je rovněž vyloučeno poškození akumulátoru přebíjením nebo nedodržením speciálních návodů pro zacházení s akumulátory v návodu k obsluze.
- 3) Odpovědnost za vadu nelze uplatnit: Pokud se jedná o normální opotřebení, pokud výrobek nebyl provozován v souladu s návodem k použití, pokud se jedná o chybnou instalaci výrobku, pokud došlo k neoprávněnému nebo neodbornému zásahu do výrobku, vniknutí cizích látek do výrobku, působení vyšší moci (např. živelné pohromy), pokud byl výrobek skladován mimo rozmezí teplot – přístroj: -25°C až +55°C, akumulátor: 0°C až +49°C – nestanovili výrobce v návodu k použití jinak, pokud byl výrobek skladován nebo provozován ve vlhčím, prašném, chemicky agresivním či jinak nevhodném prostředí – nestanovili výrobce v návodu k použití jinak, pokud dojde k mechanickému poškození, pokud byl výrobek připojen na jiné než předepsané napájecí napětí, pokud bylo k výrobku připojeno jiné než výrobcem schválené příslušenství. Odblokování bezpečnostního kódu výrobku není servisním úkonem a nevztahuje se na něj záruka. Ztráta nebo zapomenutí bezpečnostního kódu výrobku nejsou vadami, a proto za ně prodávající v rámci poskytnuté záruky neodpovídá.
- 4) Prodávající rovněž neodpovídá za vady, pro které byla poskytnuta sleva z ceny výrobku.
- 5) Prodávající neručí za zachování individuálních nastavení či údajů uložených kupujícím v reklamovaném výrobku. Prodávající si vyhrazuje právo vrátit reklamovaný výrobek ve stavu, který odpovídá stavu při jeho převzetí kupujícím, tj. bez jakýchkoliv dat a s továrním nastavením.
- 6) Řádně vyplněný záruční list musí obsahovat tyto náležitosti: typ výrobku, výrobní číslo, razítko prodejce, datum prodeje a podpis oprávněného pracovníka.
- 7) Reklamaci je možné uplatnit u prodejce, dovozce, poslat poštou do servisního střediska společnosti Micos spol.s.r.o. na adrese: Masarykova 118, 664 42 Modřice a nebo osobně přinést do servisního střediska nebo sběrných míst společnosti Micos spol. s.r.o. v Praze (Čajkovského 33), Prostějově (Žižkovo nám. 11), Olomouci (Sokolská 22) nebo v Modřici (Masarykova 118).
- 8) Hotline a informace o průběhu reklamace: tel. 23303 2727.

Vyloučení záruky

Displej sluchátka tvoří obrazové body (pixely). Každý pixel se skládá ze tří subpixelů (červený, zelený, modrý).

Může se stát, že jeden subpixel bude mít výpadek nebo u něj vznikne barevná odchylka.

Uplatnění záruky je možné jen tehdy, pokud dojde k překročení maximálního povoleného počtu vadných pixelů.

Popis	Max. počet povolených vadných pixelů
Barevně svítící subpixel	1
Tmavý subpixel	1
Celkový počet barevných a tmavých subpixelů	1



Stopy po použití na displeji a na plášti jsou ze záruky vyloučeny.

Určitý obsah a služby, k nimž lze přistupovat pomocí tohoto přístroje, jsou jakožto vlastnictví třetích osob chráněny autorským zákonem, patenty, ochrannými známkami a/nebo jinými zákony na ochranu duševního vlastnictví. Tento obsah a služby jsou poskytovány výhradně pro nekomerční soukromé použití. Tento obsah a služby nesmíte případně využívat způsobem, který nebyl schválen vlastníkem určitého obsahu nebo poskytovatelem služby.

Aniž by byla dotčena platnost výše uvedených ustanovení s výjimkou případů, kdy je to vlastníkem obsahu nebo poskytovatelem služby výslovně stanoveno, je výslovně zakázáno pozměňování, kopírování, šíření, nahrávání, zveřejňování, přenos, překlad, prodej, vytváření odvozených děl, šíření a distribuce obsahu nebo služeb poskytovaných prostřednictvím tohoto přístroje, a to jakoukoli formou a na jakémkoli médiu.

Prohlášení o shodě

Tento přístroj je určen k použití v rámci evropského hospodářského prostoru a ve Švýcarsku; v ostatních zemích závisí provoz na národním povolení.

Specifické zvláštnosti země jsou zohledněny.

Společnost Gigaset Communications GmbH tímto prohlašuje, že typ bezdrátového zařízení Gigaset GL390 vyhovuje směrnici 2014/53/EU. Úplný text Prohlášení o shodě s předpisy EU je dostupný na následující internetové adrese:

www.gigaset.com/docs

nebo prostřednictvím hotline-linky společnosti (tel.: 23303 2727).

Toto prohlášení by mohlo být rovněž součástí souborů „Mezinárodní prohlášení o shodě“ nebo „Evropská prohlášení o shodě“.

Přezkoumejte všechny tyto soubory.

Odpadové hospodářství a ochrana životního prostředí

Správná likvidace tohoto výrobku

(Směrnice o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (WEEE))

(Platná v zemích se systémy třídění odpadu)



Toto označení na výrobku, příslušenství nebo v literatuře upozorňuje na to, že tento výrobek a jeho elektronické příslušenství (např. nabíječka, sluchátka, USB kabel) se nesmí likvidovat v komunálním odpadu.

Recyklujte výrobek zodpovědně, abyste se vyhnuli možnému poškození životního prostředí a zdraví při nekontrolované likvidaci odpadu a podpořili recyklaci surovin.

Soukromí uživatelé se obrátí na prodejce, u něž byl výrobek zakoupen, nebo kontaktují příslušné úřady, u kterých se lze informovat, kde lze odevzdat výrobky k ekologické recyklaci.

Firemní uživatelé se obrátí na svého dodavatele a překontrolují si všeobecné obchodní podmínky pro příslušnou kupní smlouvu.

Tento výrobek a elektronické součásti jeho příslušenství se nesmí likvidovat společně s jiným podnikatelským odpadem.

Tento výrobek kategorie „WEEE“ je kompatibilní se směrnicí RoHS.

Správná likvidace akumulátoru v tomto výrobku

(Platná v zemích se systémy třídění odpadu)



Toto označení na akumulátoru, v příručce nebo na obalu upozorňuje na to, že se akumulátory v tomto výrobku nesmí likvidovat v komunálním odpadu.

Pokud se akumulátory nelikvidují správně, mohou látky, které jsou v nich obsaženy, poškozovat lidské zdraví nebo životní prostředí.

Kvůli ochraně přírodních zdrojů a podpoře ekologické recyklace surovinových zdrojů separujte akumulátory od ostatních druhů odpadu a likvidujte je prostřednictvím místního bezplatného systému zpětného odběru starých baterií a akumulátorů.

Technické údaje

Frekvence	Pásmo	Max. výkon
2G	1800 MHz	30,1 dBm
	900 MHz	33,0 dBm

Provozní doby

Doba hovoru: cca 10h

Doba multimédií: cca 6h

Pohotovostní režim: cca 168 h (7 dní)


Příslušenství

Používejte pouze nabíječky, baterie a kabely schválené společností Gigaset.

Neschválené příslušenství může zařízení poškodit

Napájecím adaptéru

Vstup: 100-240 V 50/60 Hz = 0,25 A

Výstup: 5V  500 mA

Baterie

Technologie: Li-Ion

Kapacita: 800 mAh

Číslo zboží: V30145-K1310-X470

O záření

Informace o certifikaci SAR (Specific Absorption Rate, specifická míra absorpce)

TENTO PŘÍSTROJ SPLŇUJE MEZINÁRODNÍ SMĚRNICE PRO EMISE RÁDIOVÝCH VLN.

Mobilní telefon byl navržen tak, aby nebyly překročeny expoziční limity stanovené mezinárodními normami pro rádiové vlny.

Tyto směrnice byly stanoveny nezávislou vědeckou organizací (ICNIRP) a zahrnují velkou bezpečnostní rezervu, která má zaručit bezpečnost všech osob nezávisle na jejich věku a zdravotním stavu. Směrnice o expozici rádiovým vlnám využívají jako měrnou hodnotu specifickou míru absorpce neboli SAR. Limit SAR pro mobilní zařízení je 2,0 W/kg. Maximální hodnoty SAR uvedené ve směrnících ICNIRP pro tento model přístroje jsou:

Maximální hodnota SAR pro tento model telefonu a podmínky měření




SAR u hlavy 0,459 W/kg (10g)

SAR při nošení na těle 1,305 W/kg (10g)

Hodnoty SAR při nošení na těle byly zjišťovány ve vzdálenosti 5 mm. Pro dodržení směrnic o expozici VF záření při nošení na těle by měl být přístroj umístěn minimálně v této vzdálenosti od těla.

- 1 **Prijemnik**
- 2 **Tipke za izravno biranje:** Brojevi za izravno biranje (→ p. 32)
- 3 **Tipke na zaslonu:** Odabir funkcije ovisno o prikazu na zaslonu
- 4 **Prekidač za uključivanje/isključivanje svjetiljke**
- 5 **Tipka za razgovor:** Prihvatanje poziva; biranje broja; otvaranje popisa poziva
- 6 **Tipka 1:** Otvaranje elektroničkog poštanskog sandučića mreže (**dugi** pritisak)
- 7 **Tipka sa zvjezdicom:** Umetnite * ili + (za međunarodne pozive)
- 8 **USB utičnica:** Povezivanje USB kabela
- 9 **Tipka s ljestvama:** Odabir vibracije, tihog ili standardnog načina rada (**dugi** pritisak)
- 10 **Tipka za uključivanje/isključivanje:** Završetak poziva; funkcija otkazivanja; povratak na izbornik; uključivanje/isključivanje uređaja
- 11 **Prekidač za uključivanje/isključivanje zaključavanja tipkovnice**

12 Upravljačka tipka:

-  otvaranje direktorija;
-  otvaranje SMS izbornika;
-  kretanje kroz izbornike i popise

13 SOS gumb:

Pokretanje poziva u nuždi
(→ p. 32)

14 Zvučnik

15 Kamera

16 Svjetiljka

Umetanje SIM i SD kartica

U mobilni telefon možete umetnuti dvije mikro SIM kartice i jednu mikro SD karticu.

- ▶ Umetnite nokat u urez u lijevom kutu poklopca i povucite ga prema gore.



- ▶ Umetnite SIM karticu/e i mikro SD karticu (opciono) u utor.

Umetanje baterije i zatvaranje poklopca

- ▶ Umetnite bateriju.



- ▶ Pažljivo pritisnite stražnji poklopac nadolje do zvučnog ulijeganja.

Punjenje baterije


- ▶ Spojite odjeljak za punjenje na izvor napajanja.
- ▶ Napunite bateriju do kraja prije prve upotrebe u odjeljku za punjenje.

ili



- ▶ Ukopčajte USB konektor priloženog kabela punjača.



- ▶ Spojite adapter za napajanje u USB konektor kabela za napajanje i ukopčajte ga u izvor napajanja.

Baterije su potpuno napunjene kada je simbol napajanja  u traci simbola u cjelosti ispunjen.

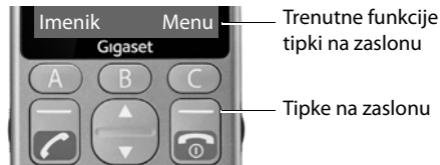
Uključivanje/isključivanje telefona

- ▶ Pritisnite i **držite** tipku za završetak poziva 
- ▶  Unesite PIN kod vaše SIM kartice ▶ pritisnite **OK** (desna tipka na zaslonu)

Brisanje znakova: ▶ Pritisnite **Izbrisati** (lijeva tipka na zaslonu)





Upotreba tipki na zaslonu

Tipke na zaslonu imaju veliki raspon funkcija ovisno o načinu rada.









- ▶ Pritisnite tipku na zaslonu da biste aktivirali odgovarajuću funkciju
-



Odabir jezika

- ▶ **Menu** ▶  **Postavke** ▶ **OK** ▶  **Postavke telefona** ▶ **OK** ▶  **Jezik** ▶ **OK** ▶  odaberite željeni jezik ▶ **OK**

Postavljanje datuma i vremena

- ▶ Menu ▶  Postavke ▶ OK ▶  Postavke telefona ▶ OK ▶  Datum/Vrijeme ▶ OK
- ▶  Postavljanje datuma/vremena ▶ OK
- ▶  unesite vrijeme ▶  unesite datum
- ▶ Sačuvaj



Obavljanje poziva

- ▶  Unesite broj s pozivnim brojem ▶ pritisnite tipku za razgovor 

Brisanje brojki: ▶ Pritisnite **Izbrisati** (lijeva tipka na zaslonu)


Otkazivanje biranja: ▶ Pritisnite **Abort** (lijeva tipka na zaslonu)

Za međunarodne pozive:


- ▶ **Dugo** pritisnite tipku sa zvjezdicom  ... + znak je unesen ▶  unesite pozivni broj države


Prihvatanje poziva

Dolazni poziv oglašava se zvonom i prikazom broja pozivaoca na zaslonu (ako je poslan).

Prihvatanje poziva: ▶ Pritisnite tipku za razgovor  ili tipku na zaslonu

Answer

Odbijanje poziva: ▶ Pritisnite tipku za završetak poziva  ili tipku na zaslonu **Reject**

Završetak poziva: ▶ Pritisnite tipku za završetak poziva 


Unos teksta

Više slova i brojki dodjeljuju se svakoj tipki između tipki 2 i 9 i tipke 0. Nakon pritiska na tipku, mogući znakovi prikazuju se na donjem dijelu zaslona. Oda-brani znak je osvjetljen.






Odaberite slova/brojke: ▶ Nekoliko puta uzastopce **kratko** pritisnite tipku

Pomaknite kursor (lijevo/desno):  / 

Prebacivanje između načina unosa malih i velikih slova (abc, Abc, ABC, 123):




▶ Pritisnite tipku s ljestvama 

Unesite posebne znakove (kada pišete SMS poruku):



- ▶ **Menu** ▶  **SMS** ▶ **OK** ▶ **Novi SMS** ▶ **OK**
 - ▶ **Opcije** ▶  **Ulazni metod** ▶ **Odabrati**
 - ▶ **Unesi simbol**
- ▶ Koristite  (gore/dolje) i  /  (lijevo/desno) da biste se kretali do željenog znaka ▶ **OK**

Kreiranje unosa u direktoriju

Možete urediti do 150 unosa u direktoriju.

- ▶ **Imenik** ▶ **Novi unos** ▶ **OK** ▶  odaberite gdje želite spremiti unos (SIM kartica ili telefon)
 - ▶ **Odabrati**
- ▶  odaberite **Ime/Broj** ▶  unesite ime/broj
 - ▶ **Opcije** ▶ **Sačuvaj**

Biranje broja iz imenika:


- ▶ **Imenik** ▶  odaberite unos ▶ pritisnite tipku za razgovor 

Dodjeljivanje brojeva tipkama za izravno biranje




Možete spremiti tri važna broja na tipke za izravno biranje A, B i C.

- ▶ **Dugo** pritisnite jednu od tipki za izravno biranje (A, B ili C)



ili

- ▶ **Menu** ▶  **Postavke** ▶ **OK** ▶  **Tipke za izravnan odabir** ▶ **OK**

Ručni unos broja:

- ▶  odaberite tipku (A, B ili C) ▶  unesite broj
▶ **Opcije** ▶  **Sačuvaj**

Kopiranje broja iz direktorija:

- ▶  odaberite tipku (A, B ili C) ▶ **Opcije** ▶ **Dodaj iz kontakata** ▶ **Odabрати** ▶  odaberite unos
▶ **OK**

Biranje broja: ▶ **dugo** pritisnite tipku A, B ili C




SOS tipka

SOS tipka služi za osobne hitne slučajeve. Pritiskom na SOS tipku možete pozvati do pet brojeva telefona i/ili poslati SMS poruku.



Ovoj tipki nemojte dodjeljivati lokalne, nacionalne ili međunarodne brojeve.

Aktivacija/deaktivacija poziva u nuždi



- ▶ Menu ▶  SOS Postavke ▶ OK ▶  Poziv
- ▶ OK ▶ SOS status ▶ OK ▶  odaberite Isključeno/Uključeno ▶ OK



Ako deaktivirate ovu funkciju, SOS tipku možete koristiti samo za alarm, ne za SOS pozive.





Aktivacija/deaktivacija zvuka alarma

Ako aktivirate ovu opciju, zvuk tona alarma glasno će se oglasiti kada pritisnete SOS gumb.




- ▶ Menu ▶  SOS Postavke ▶ OK ▶ Alarm ▶ OK
- ▶ Stanje zvuka alarma ▶ OK ▶  odaberite Isključeno/Uključeno ▶ OK

Unos brojeva za pozive u nuždi

Unesite brojeve koji će biti pozvani ako se pritisne gumb za pozive u nuždi.





- ▶ Menu ▶  SOS Postavke ▶ OK ▶  Poziv
- ▶ OK ▶  Postavka SOS broja ▶ OK
- ▶  unesite broj ▶ Opcije ▶ Sačuvaj
- ▶ Ponovite ove korake za svaki broj telefona

Aktivacija/deaktivacija SMS poruke

- ▶ Menu ▶  SOS Postavke ▶ OK ▶  SMS
- ▶ OK ▶ SOS SMS status ▶ OK ▶  odaberite Isključeno/Uključeno ▶ OK

Unesite tekst SMS poruke

Ako ne unesete tekst SMS poruke, koristit će se zadani tekst.

- ▶ Menu ▶  SOS Postavke ▶ OK ▶  SMS
- ▶ OK ▶  SOS SMS sadržaj ▶ OK ▶ Opcije
- ▶ Uredi ▶ Odabrati ▶ koristite **Izbrisati** za brisanje postojećeg teksta ▶  unesite novi tekst
- ▶ Opcije ▶ Sačuvaj

Mjere sigurnosti

Pažljivo pročitajte ove upute. Ako ih se ne pridržavate, postoji velik rizik od ozljede i oštećenja uređaja te kršenja važećih zakona. Objasnite svojoj djeci sadržaj ovog dokumenta te povezane potencijalne rizike u pogledu upotrebe ovog uređaja.

Opće informacije



Odložite upotrijebljene mobilne telefone u skladu s uputama (poglavlje Otpad i zaštita okoliša → p. 42).

- Radi vlastite sigurnosti za svoj mobilni telefon upotrebljavajte samo originalne dodatne dijelove koje je odobrila tvrtka Gigaset. Upotreba nekompatibilnih dijelova može oštetiti mobilni uređaj i prouzročiti opasne situacije. Izvorne dodatne dijelove moguće je kupiti od korisničke podrške tvrtke Gigaset (vidjeti Korisnička podrška → p. 39).
- Mobilni uređaj nije voodootporan. Uređaj ili njegovi dodatni dijelovi stoga se ne smiju držati ili puniti u vlažnim prostorijama (npr. kupaonicama, prostorijama s tuševima ili kuhinjama). Kiša, vlaga ili bilo koja tekućina može sadržavati minerale koji mogu prouzročiti koroziju strujnih krugova. Postoji rizik od strujnog udara, požara ili oštećenja tijekom punjenja uređaja.
- Dopušten temperaturni raspon za punjenje i rad: 0 – 40 °C. Visoke temperature mogu skratiti životni vijek elektroničkih uređaja i oštetiti bateriju; plastični dijelovi mogu se izobličiti ili rastopiti. Upotreba ili držanje mobilnog telefona u rashlađenim prostorima može dovesti do kondenzacije unutrašnjosti telefona što će uništiti strujne krugove.
- Mobilni telefon ne smije se upotrebljavati ili držati na prašnjavim ili prljavim mjestima. Prašina može dovesti do kvara mobilnog telefona.
- Isključite mobilni telefon kada se nalazite u potencijalno eksplozivnim prostorima i pratite sve znakove upozorenja. Potencijalno eksplozivni prostori uključuju i mjesta na kojima se uobičajeno preporučuje isključivanje motora vozila. To su sva

mjesta na kojima leteće iskre mogu dovesti do eksplozija ili požara te prouzročiti ozljede te na kojima može postojati opasnost po život.

Ta mjesta uključuju benzinske postaje, tvornice kemikalija, sustave za prijevoz i skladištenje opasnih kemikalija, potpalublja brodova, prostore na kojima zrak sadržava kemijske tvari ili fine čestice (kao što su čestice prašine ili metala).

- Nije dopušteno raditi kratke spojeve, rasklapati ili mijenjati mobilni telefon jer to predstavlja rizik od ozljede, strujnog udara, požara ili oštećenja punjača.
- USB veza mora biti uspostavljena s pomoću USB-a verzije 1.0.
- Ako se mobilni telefon zagrije, promijeni boju ili oblik ili iz njega tijekom upotrebe, punjenja ili u bilo kojem trenutku curi tekućina, odmah se obratite korisničkoj podršci tvrtke Gigaset.

Baterija i punjenje

- Baterija je ugrađena. Nemojte je rastavljati, lemiti i/ili mijenjati. Mobilni telefon nemojte držati na mjestima na kojima je izložen snažnim mehaničkim učincima.
- Ako dospije u kontakt s očima, elektrolit iz baterije može prouzročiti gubitak vida. Ako dospije u oko, nemojte ga trljati rukom. Odmah dobro isperite oko čistom vodom i obratite se liječniku. Ako dospije u kontakt s kožom (ili odjećom), elektrolit može predstavljati rizik od opekline. Odmah dobro operite kožu ili odjeću sapunom i čistom vodom i prema potrebi obratite se liječniku.
- Temperatura mobilnog telefona povećava se tijekom punjenja. Mobilni telefon nemojte držati zajedno sa zapaljivim predmetima jer to predstavlja rizik od požara.
- Bateriju nemojte puniti dulje od 12 sati.
- Uređaj puniti jedino u zatvorenom prostoru. Tijekom punjenja nemojte upućivati pozive ili birati brojeve.
- Tijekom punjenja utičnica mora biti lako dostupna.
- Električne oluje predstavljaju rizik od strujnih udara.
- Nemojte upotrebljavati punjač ako je kabel za napajanje oštećen jer to predstavlja rizik od strujnog udara i požara.

Slušalica



Velika glasnoća može oštetiti sluh. Slušanje glazbe ili razgovora velike glasnoće može biti neugodno i trajno oštetiti sluh.

Kako biste spriječili gubitak sluha, nemojte imati pojačan zvuk na dulja razdoblja.

- Ako nosite slušalice dok hodate ili trčite, pazite da se žice ne zapetljaju oko vašeg tijela ili predmeta koje nosite.
- Slušalice nosite samo na suhome. Statički elektricitet koji nastaje na slušalicama može se curi tekućina putem vaših ušiju i prouzročiti strujni udar. Statički elektricitet može se otpustiti ako dirate slušalice rukom ili dodirnete metal prije povezivanja s mobilnim telefonom.

Upotreba u bolnicama / na medicinskim uređajima

- Funkcija medicinske opreme blizu vašeg uređaja može biti narušena. Imajte na umu tehničke uvjete predmetne okoline (kao što je liječnička ordinacija).
- Ako upotrebljavate medicinski uređaj kao što je pacemaker, obratite se proizvođaču proizvoda prije potrebe mobilnog telefona. Dobit ćete informacije o osjetljivosti uređaja na vanjske izvore energije visoke frekvencije.
- Pacemakeri za srce, ugradbeni kardioverter defibrilatori: kada uključite mobilni telefon, udaljenost između telefona i ugradbenog uređaja mora biti najmanje 152 mm. Da biste smanjili potencijalno ometanje, upotrebljavajte mobilni telefon sa suprotne strane ugradbenog uređaja. Ako dođe do ometanja, odmah isključite mobilni telefon. Mobilni telefon nemojte držati u džepu košulje.
- Slušni aparati, umjetne pužnice: neki digitalni bežični uređaji mogu ometati rad slušnih aparata i pužnica. Obratite se proizvođačima tih proizvoda ako dođe do ometanja.
- Ostali medicinski uređaji: ako vi i ljudi koji vas okružuju upotrebljavate ostale medicinske uređaje, obratite se predmetnom proizvođaču za informacije o

tome jesu li ti uređaji zaštićeni od signala radiofrekvencije u okolini. O tome se možete obratiti i svojem liječniku.

Pozivi u slučaju nužde

- Mobilni telefon neka bude uključen i spojen na GPS mrežu. Unesite broj hitne službe i počnite govoriti.
- Recite osobi u centru za hitne slučajeve gdje se nalazite.
- Nemojte završiti poziv dok vam osoba iz pozivnog centra ne kaže da to učinite.

Djeca i kućni ljubimci

- Držite mobilni telefon, punjače i dodatne dijelove izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca. Djeca i/ili kućni ljubimci mogu progutati male dijelove, što predstavlja rizik od gušenja i ostalih opasnosti. Dijete smije upotrebljavati mobilni telefon jedino uz nadzor odraslih.

Zrakoplovi, vozila i sigurnost na cesti

- U zrakoplovima isključite mobilni telefon. Poštujte važeća ograničenja i propise. Bežični uređaji mogu ometati funkcioniranje aeronautičke opreme. Pri upotrebi mobilnog telefona slijedite upute koje vam daje osoblje zrakoplova.
- Apsolutni prioritet za svakog vozača vozila i svakog putnika jest sigurnost na cesti i sigurnost drugih vozača. Upotreba mobilnih telefona tijekom vožnje može biti ometajuća te dovesti do opasnih situacija. Također možete kršiti važeće zakone.

SIM kartica, memorijska kartica i kabel konektora

- Nemojte uklanjati karticu iz mobilnog uređaja tijekom slanja ili primanja podataka jer to predstavlja rizik od gubitka podataka ili oštećenja mobilnog telefona ili memorijske kartice.
- Može doći do naplata pri uspostavi internetskih veza putem SIM kartice.

Neispravni uređaji

- Instalacija i popravak proizvoda isključiva su odgovornost kvalificiranog osoblja za održavanje.
- Pokvarene uređaje odložite oprezno ili ih uputite na popravak našem timu za korisničku podršku. Ti uređaji mogli bi ometati druge bežične usluge.
- Nepravilno rukovanje mobilnim telefonom, kao što je pad uređaja, može uništiti zaslon i oštetiti strujni krug i osjetljive dijelove unutrašnjosti uređaja.
- Uređaj nemojte upotrebljavati ako je zaslon napukao ili oštećen. Komadići stakla ili plastike mogu ozlijediti ruke i lice.
- U slučaju kvara mobilnog telefona, baterije ili dodatnih dijelova obratite se servisnom centru tvrtke Gigaset radi pregleda.

Ostale važne informacije

- Nikad nemojte svjetiljku usmjeriti izravno u oči ljudi ili životinja. Ako je usmjerite preblizu očiju, može doći do privremenoga gubitka ili oštećenja vida.
- Uređaj se može zagrijavati tijekom duljeg rada energetski zahtjevnih aplikacija ili programa. To je uobičajeno i ne utječe na izvedbu uređaja.
- Kad se uređaj zagrije, odložite ga na stranu na neko vrijeme i zaustavite program koji je radio. Kontakt s vrućim uređajem može prouzročiti manje nadražaje kože kao što je crvenilo.
- Mobilni uređaj nemojte premazivati lakom. Lak i boja mogu oštetiti dijelove mobilnog uređaja i dovesti do kvara.

Korisnička podrška

Ako imate problema s mobilnim uređajem, obratite se zastupniku ili servisnom centru tvrtke Gigaset odakle također možete kupiti dodatne dijelove.

Ako vam je potrebna pomoć, posjetite stranicu www.gigaset.com/service

Gigaset



Jamstveni uvjeti za terminalne, slične i priključne telekomunikacijske uređaje

Tip: _____

Serijski broj: _____

1. Jamstvo za uređaj, punjač i pribor vrijedi 24 (dvadesetčetiri) mjeseca, uz predočenje računa s datumom kupnje i ovjerenim jamstvenim listom.
2. Jamstvo vrijedi za kvarove nastale zbog eventualne greške u materijalu i/ili izradi.
3. Iz ovog su jamstva izuzeta mehanička oštećenja, nepravilno rukovanje, viša sila (grom, požar, utjecaj vlage i vode) kao i potrošni artikli, kao što su priključni kabeli, spiralni kabeli.
4. Jamstvo obuhvaća besplatni popravak. Ako je kvar nemoguće popraviti u roku od **10** dana, garantni rok se produljuje za vrijeme provedeno na servisu. MMM Agramservis d.o.o., Zagreb se obvezuje kvarove i nedostatke obuhvaćene ovim jamstvom otkloniti u roku od **15** dana računajući od dana primitka takvog zahtjeva kupca, odnosno u slučaju nemogućnosti otklanjanja kvarova i nedostatka neispravan uređaj zamijeniti novim i ispravnim.
5. Kod besplatne zamjene uređaja ili ugradnje novih rezervnih dijelova, zamijenjeni dijelovi ili sam uređaj postaju vlasništvo MMM Agramservis-a d.o.o., Zagreb.
6. MMM Agramservis d.o.o. neće priznati nikakvu nadoknadu štete, koja je nastala kao posljedica privremenog nekorištenja uređaja zbog kvara, niti troškove privremene uporabe tuđeg uređaja.
7. Jamstvo gubi na valjanosti ako:
 - nisu poštivane upute za uporabu;
 - su podaci s računa o kupovini brisani, okrnjeni ili mijenjani;
 - popravci i izmjene nisu obavljani u ovlaštenom servisu;
 - je uređaj prema mišljenju MMM Agramservis-a d.o.o., Zagreb bio tijekom uporabe zanemarivan, njime se nepažljivo rukovalo ili je bio neodgovarajuće priključivan;
 - su podaci na uređaju (tip i datum proizvodnje) brisani ili mijenjani;
 - su kvarovi nastali radi stavljanja baterija pogrešnog polariteta i/ili curenja zamijenjenih baterija;
 - je uređaj priključen na način koji nije odobren od Ministarstva pomorstva, prometa i veza RH, ili na način koji ne udovoljava važećim propisima RH za ovakve uređaje;
 - je uređaj priključen na neoriginalnu i neatestiranu dodatnu opremu ili sučelja.
8. Rok osiguranog servisiranja: 5 godina po isteku jamstvenog roka.
9. Jamstvo vrijedi samo za uređaje kupljene u RH.
10. Adresa servisa MMM Agramservis d.o.o. u Zagrebu: **Slavonska avenija 22d (Poslovni centar Žitnjak), tel. 01/2456-555.**



datum kupnje



pečat



potpis prodavača

Isključivanje odgovornosti

Zaslon vašeg mobilnog telefona sastoji se od piksela. Svaki piksel sastoji se od tri podpiksela (crveni, zeleni, plavi).

Podpiksel može nedostajati ili imati iskrivljenu boju.

Zahtjev za jamstvom valjan je jedino ako je premašen maksimalan broj pogrešaka piksela.

Opis	Maksimalan broj dopuštenih pogrešaka piksela
Bojom osvijetljeni podpikselli	1
Tamni podpikseli	1
Ukupan broj obojenih i tamnih podpiksela	1



Znakovi habanja zaslona i kućišta nisu uključeni u jamstvo.

Određeni sadržaj i usluge kojima je moguće pristupiti putem ovog uređaja vlasništvo su trećih strana i zaštićeni autorskim pravima, patentima, žigovima i/ili drugim zakonima u svrhu zaštite intelektualnog vlasništva. Takav sadržaj i usluge pružaju se isključivo u privatne, nekomercijalne svrhe.

Ne smijete upotrebljavati sadržaj ili usluge koje nije ovlastio vlasnik sadržaja ili pružatelj usluga.

Bez ograničavanja općenitosti prethodno navedenoga, osim ako je tako izričito naglasio vlasnik sadržaja ili pružatelj usluga, izmjena, reprodukcija, širenje, učitavanje, objava, prijenos, prijevod, prodaja, izrada izvedenih radova, distribucija sadržaja ili usluga prikazanih na ovom uređaju nije dopuštena ni u kojem obliku i ni na kojem mediju.

Odobrenje

Uređaj predviđen za rad unutar Europske ekonomske zajednice i Švicarske. Ukoliko se koristi u drugim zemljama, prvo mora dobiti nacionalni atest dotične zemlje.

Specifične osobitosti zemlje su uzete u obzir.

Gigaset Communications GmbH ovime izjavljuje da radijska oprema Gigaset GL390 odgovara smjernici 2014/53/EU.

Cjelokupni tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internet adresi:

www.gigaset.com/docs.

Ta izjava može također biti dostupna u datotekama "Međunarodne izjave o sukladnosti" ili "Europske izjave o sukladnosti".

Stoga provjerite sve datoteke.

Otpad i zaštita okoliša

Pravilno odlaganje proizvoda

(Direktiva o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi (WEEE))
(primjenjivo u zemljama sa sustavima odlaganja otpada)



Ova naljepnica na proizvodu, dodatnim dijelovima ili u dokumentaciji naznačuje da proizvod i njegovi elektronički dodatni dijelovi (kao što su punjač, slušalice i USB kabel) ne smiju biti odloženi u otpad iz domaćinstva.

Da bi se izbjegla potencijalna šteta za okoliš i zdravstveni rizici od nepravilnog odlaganja otpada, reciklirajte odgovorno u cilju poticanja održive ponovne uporabe sirovina.

Privatni korisnici trebali bi se obratiti zastupnicima od kojih su kupili proizvode ili odgovornim tijelima koja mogu pružiti informacije o tome kamo odložiti dijelove na ekološki prihvatljiv način.

Komercijalni korisnici trebali bi se obratiti dobavljačima i provjeriti opće uvjete ugovora o kupnji.

Ovaj proizvod i elektronički dodatni dijelovi ne smiju se odložiti s drugim komercijalnim otpadom.

Direktiva WEEE kompatibilna je s Direktivom RoHS.

Mobilni telefon nikad nemojte zapaliti ili grijati te ga nemojte odlagati u okolini u kojoj postoji rizik od vrućine ili požara kako biste spriječili pregrijavanje, eksploziju, požar ili curenje baterije.

Správná likvidace akumulátoru v tomto výrobku

(Platná v zemích se systémy třídění odpadu)



Toto označení na akumulátoru, v příručce nebo na obalu upozorňuje na to, že se akumulátory v tomto výrobku nesmí likvidovat v komunálním odpadu.

Pokud se akumulátory nelikvidují správně, mohou látky, které jsou v nich obsaženy, poškozovat lidské zdraví nebo životní prostředí. Kvůli ochraně přírodních zdrojů a podpoře ekologické recyklace surovinových zdrojů separujte akumulátory od ostatních druhů odpadu a likvidujte je prostřednictvím místního bezplatného systému zpětného odběru starých baterií a akumulátorů.

Tehnički podaci

Frekvencijski	pojasevi	maksimalna snaga
2G	1800 MHz	30,1 dBm
	900 MHz	33,0 dBm

Vrijeme rada

Vrijeme trajanja poziva: oko 10 sati

Trajanje multimedijske upotrebe: oko 6 sati

Vrijeme čekanja: oko 168 sati (7 dana)

Dodatci

Koristite samo od strane Gigaset-a odobrene punjače, baterije i kablove (Neautorizirani pribor može da uništi uredjaj).

Informacije o adapteru

Ulazna snaga: 100-240 V 50/60 Hz = 0,25 A

Izlazna snaga: 5V  500 mA

Baterija

Tehnologija: Li-Ion

Kapacitet: 800 mAh

Broj dijela: V30145-K1310-X470

Zračenje

Informacije o certifikatu o specifičnoj brzini apsorpcije (SAR)

OVAJ UREĐAJ U SKLADU JE S MEĐUNARODNIM SMJERNICAMA ZA IZLAGANJE RADIOVALOVIMA.




Vaš mobilni uređaj izrađen je tako da ne premašuje međunarodno preporučene tragove izlaganja radiovalovima.

Te smjernice odredila je međunarodna znanstvena organizacija (ICNIRP), a uključuju marginu sigurnosti koja bi trebala zajamčiti sigurnost svih, neovisno o dobi i zdravstvenom stanju. Smjernice o izlaganju radiovalovima upotrebljavaju jedinicu koja se naziva specifična brzina apsorpcije (SAR). Prag SAR-a za mobilne uređaje iznosi 2,0 W/kg. Najviše SAR vrijednosti u smjernicama ICNIRP-a za ovaj model uređaja:

SAR za glavu 0,459 W/kg (10g)

SAR za nošenje na tijelu 1,305 W/kg (10g)

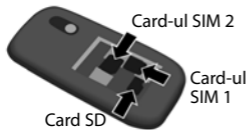
SAR vrijednosti za nošenje na tijelu određene su na udaljenosti od 5 mm. Kako bi se postigla usklađenost sa smjernicama o izlaganju visokim frekvencijama na tijelu, uređaj bi se trebao nalaziti najmanje na toj udaljenosti od tijela.

- 1 Receptor
- 2 **Taste de apelare directă:** Numere de apelare rapidă (→ p. 53)
- 3 **Taste afișaj:** Selectai funcțiile în funcție de afișajul de pe ecran
- 4 **Oprire/pornire lanternă**
- 5 **Tasta Apelare:** Acceptarea unui apel; formarea unui număr; deschiderea listei de apeluri
- 6 **Tasta 1:** Deschiderea cutiei poștale a rețelei (**apăsare prelungită**)
- 7 **Tasta Steluță:** Tastați * sau + (pentru apeluri internaționale)
- 8 **Port USB:** Conectați un cablu USB
- 9 **Tasta Diez:** Alegeți între modul de vibrații, silențios sau standard (**apăsare prelungită**)
- 10 **Tasta de pornire/oprire:** Încheiere apel; funcția de anulare; revenire la meniu; pornirea/oprirea aparatului
- 11 **Blocare tastatură activă/inactivă**
- 12 **Tasta Control:**
 -  deschideți agenda telefonică;
 -  deschideți meniul SMS;
 -  navigați meniurile și listele
- 13 **Buton SOS:** Inițierea unui apel de urgență (→ p. 53)
- 14 Difuzor
- 15 Camera
- 16 Lanternă

Inserarea cardurilor SIM și SD

Puteți introduce două carduri micro SIM și un card micro SD în telefonul mobil.

- ▶ Introduceți o unghie în canelura din colțul din stânga al carcasei și trageți în sus.



- ▶ Plasați cardul(rile) SIM și un card micro SD (opțional) în sloturile pentru carduri.

Introducerea bateriei și închiderea capacului

- ▶ Inșerați bateria.



- ▶ Apăsați cu atenție capacul spate până când acesta se fixează printr-un clic.

Încărcarea bateriei


- ▶ Conectarea suportului de încărcare la sursa de alimentare.
- ▶ Încărcați complet acumulatorii înainte de prima utilizare în suportul încărcător.

sau



- ▶ Conectați conectorul USB al cablului de încărcare furnizat.



- ▶ Conectați adaptorul de alimentare la conectorul USB pentru cablul de alimentare și ulterior realizați conectarea la sursa de alimentare.

Bateriile sunt complet încărcate când simbolul de putere  din bara de simboluri se umple complet.

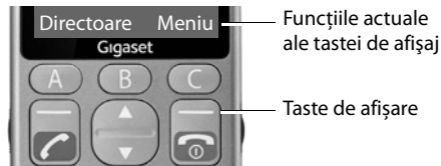
Pornirea/închiderea telefonului

- ▶ Apăsați și **țineți apăsată** tasta Terminare apel

- ▶  Introduceți codul PIN al card-ului SIM
 - ▶ apăsați **OK** (tasta de afișare din dreapta)

Ștergerea caracterelor: ▶ Apăsați **Șterge** (tasta de afișare din stânga)





Utilizarea tastelor de afișare

Tastele de afișaj efectuează o gamă de funcții conform situației de operare.









- ▶ Apăsați o tastă de afișaj pentru a activa funcția corespunzătoare



Selectați limba

- ▶ Meniu ▶  Setări ▶ OK ▶  Setări telefon
- ▶ OK ▶  Limbă ▶ OK ▶  Selectați limba dorită ▶ OK

Setarea datei și a orei

- ▶ Meniu ▶  Setări ▶ OK ▶  Setări telefon
- ▶ OK ▶  Dată/Oră ▶ OK ▶  Setează Oră/
Dată ▶ OK ▶  introduceți ora ▶  introdu-
ceți data ▶ **Salvează**



Efectuarea apelurilor

- ▶  Introduceți numărul inclusiv codul zonei
- ▶ apăsați tasta de apelare 

Ștergerea cifrelor: ▶ Apăsați **Șterge** (tasta de afișare din stânga)


Anularea apelării: ▶ Apăsați **Anuleaza** (tasta de afișare din stânga)


Pentru apeluri internaționale:


- ▶ **Apăsați** prelung tasta steluță  ... + este tas-
tat ▶  introduceți codul țării

Acceptarea apelurilor

Un apel primit este indicat prin sonerie și prin afișarea numărului care apelează pe ecran (dacă este transmis).

Acceptarea apelului: ▶ Apăsați tasta de apelare  sau tasta de afișare **Răspunde**



Respingerea apelului: ▶ Apăsați tasta de respingere  sau tasta de afișare **Respinge**

Încheierea apelului: ▶ Apăsați tasta Încheiere apel 

Introducerea textului

Mai multe litere și numere sunt atribuite fiecărei taste între 2 și 9 și tasta 0. De îndată ce tasta este apăsată, caracterele posibile sunt afișate în partea de jos a afișajului. Caracterul selectat este subliniat.






Selectarea literelor/numerelor: ▶ Apăsați tasta **scurt** de mai multe ori succesiv

Mutați cursorul (în stânga/dreapta):  / 

Comutați între litere mici și litere mari (abc, Abc, ABC, 123):




▶ Apăsați tasta diez 

Introduceți caractere speciale (când scrieți SMS):



- ▶ **Meniu** ▶  **SMS** ▶ **OK** ▶ **SMS nou** ▶ **OK**
 - ▶ **Opțiuni** ▶  **Metodă de introducere**
 - ▶ **Selectează** ▶ **Introducere simbol**
- ▶ Folosiți  (sus/jos) și  /  (stânga/dreapta) pentru a naviga la caracterul dorit ▶ **OK**

Crearea unor înregistrări noi în agendă

Puteți edita până la 150 de înregistrări în agendă.

- ▶ **Directoare** ▶ **Înregistrare nouă** ▶ **OK** ▶  selectați, unde ar trebui salvată înregistrarea (card SIM sau telefon) ▶ **Selectează**
- ▶  selectați **Nume/Număr** ▶  introduceți numele/numărul ▶ **Opțiuni** ▶ **Salvează**

Apelare din agenda telefonică:



- ▶ **Directoare** ▶  selectați înregistrarea ▶ apăsați tasta de apelare 

Alocarea unor numere tastelor de apelare directă




Puteți stoca trei numere importante pe tastele de apelare directă A, B și C.

- ▶ **Apăsați** prelung una din tastele de apelare directă (A, B sau C)



sau

- ▶ **Meniu** ▶  **Setări** ▶ **OK** ▶  **Taste apelare directă** ▶ **OK**

Introducere numărul manual:

- ▶  selectați tasta (A, B sau C) ▶  introduceți numărul ▶ **Opțiuni** ▶  **Salvează**

Copierea unu număr din agenda telefonică:

- ▶  selectați tasta (A, B sau C) ▶ **Opțiuni**
 - ▶ **Adaugă din contacte** ▶ **Selectează** ▶  alegeți o înregistrare ▶ **OK**

Formarea unui număr: ▶ **apăsați** prelung tasta A, B sau C




Tasta SOS

Tasta SOS oferă o funcție de urgență privată. Apăsând tasta SOS, puteți apela până la cinci numere de telefon și/sau trimite un mesaj SMS.



Nu alocăți numere de urgență locale, naționale sau internaționale.

Activarea/dezactivarea apelurilor de urgență



- ▶ Meniu ▶  Setări SOS ▶ OK ▶  Apel ▶ OK
- ▶ Stare SOS ▶ OK ▶  selectați Pornit/Oprit
- ▶ OK



Dacă dezactivați funcția, puteți folosi tasta SOS doar pentru alarmă, nu pentru apeluri SOS.





Activarea/dezactivarea alarmei

Dacă este activată această opțiune, un ton de alarmă sună puternic când este apăsat butonul SOS.

- ▶ Meniu ▶  Setări SOS ▶ OK ▶ Alarmă ▶ OK
- ▶ Status sunet Alarmă ▶ OK ▶  selectați Pornit/Oprit ▶ OK




Introducerea numerelor de urgență

Introduceți numerele de apelat, dacă este apăsat butonul de urgență.

- ▶ Meniu ▶  Setări SOS ▶ OK ▶  Apel ▶ OK
- ▶  Setare număr SOS ▶ OK ▶  introduceți numărul ▶ Opțiuni ▶ Salvează





- ▶ Realizați aceste etape pentru fiecare număr de telefon

Activarea/dezactivarea unui mesaj SMS

- ▶ Meniu ▶  Setări SOS ▶ OK ▶  SMS ▶ OK
 - ▶ Stare SMS SOS ▶ OK ▶  selectați Pornit/Oprit ▶ OK

Introducerea unui text SMS

Dacă nu introduceți un text SMS, se utilizează un text implicit.

- ▶ Meniu ▶  Setări SOS ▶ OK ▶  SMS ▶ OK
 - ▶  Conținut SMS SOS ▶ OK ▶ Opțiuni
 - ▶ Editează ▶ Selectează ▶ folosiți Șterge pentru a șterge textul actual ▶  introduceți un nou text ▶ Opțiuni ▶ Salvează

Măsuri de siguranță

Vă rugăm să citiți cu atenție aceste instrucțiuni. Nerespectarea acestor instrucțiuni constituie un risc de vătămare și deteriorare a aparatului, precum și încălcarea legilor în vigoare.

Vă rugăm să explicați conținutul acestui document copiilor dumneavoastră, precum și posibilele riscuri asociate cu folosirea acestui aparat.

Informații generale

- Pentru siguranța dumneavoastră, folosiți pentru telefon doar accesorii originale, autorizate de către Gigaset. Folosirea accesoriilor neautorizate poate să deterioreze telefonul mobil și atrage după sine situații primejdioase. Accesorii originale pot fi cumpărate de la Serviciul cu Publicul al Gigaset (a se vedea Serviciu clienți → p. 62).
- Telefonul nu este rezistent la apă. Din această cauză, aparatul sau accesoriile acestuia nu pot fi ținute sau încărcate în medii umede (în băi, cabine de duș sau bucătării, de exemplu). Apa de ploaie, umezeala sau orice alt lichid poate să conțină minerale, care pot să provoace coroziunea circuitelor electrice. În timpul încărcării aparatului există pericolul electrocutării, incendiului sau deteriorării.
- Gama de temperatură permisă în timpul încărcării sau al folosirii: 0-40°C.
Temperaturile ridicate pot scurta durata de viață a aparatelor electronice și să deterioreze bateria; părțile din plastic pot să se topească sau să se deformeze. Folosirea sau păstrarea telefonului mobil în spații refrigerate poate să rezulte în condensarea interiorului telefonului, ceea ce va distruge circuitul electric al acestuia.
- Telefonul mobil nu trebuie folosit sau păstrat în locuri murdare sau prăfuite. Praful poate să fie un motiv al nefuncționării telefonului.
- Atunci când vă aflați în locuri cu risc de explozie, închideți telefonul dumneavoastră și respectați semnele de avertizare. Printre locurile cu risc de explozie se numără, de asemenea, spațiile unde este recomandată oprirea motoarelor autovehiculelor. Riscul în aceste locuri este dat de faptul că scânteile pot să provoace explozii sau

incendii care pot determina vătămări și astfel există un pericol asupra vieții dumneavoastră.

Printre aceste zone se numără stațiile de alimentare cu carburanți, fabricile chimice, sistemele de transport și depozitare a produselor chimice periculoase, spațiile de sub puntea vapoarelor, zone unde aerul conține substanțe chimice sau particule fine (cum ar fi praf sau particule de pulbere metalică).

- Scurt-circuitarea, dezmembrarea și modificarea telefoanelor mobile nu sunt permise deoarece prezintă un risc de rănire, șoc electric, incendiu sau de deteriorare a încărcătorului.
- Conectarea USB trebuie să se realizeze cu versiunea USB 1.0.

Bateria și încărcarea



Utilizați numai baterii autorizate și certificate de Gigaset. Accesorii originale sunt disponibile la Serviciul cu Publicul al Gigaset (→ p. 62).

Neintroducerea corectă a bateriei poate constitui un risc de explozie.

Eliminați bateriile uzate în conformitate cu instrucțiunile (Capitolul Deșeurile și protecția mediului înconjurător → p. 66).

- Nu ardeți sau încălziți niciodată bateriile și nu le eliminați în medii care sunt supuse riscului de încălzire sau incendiu pentru a preveni scurgerea lichidului din baterie, supraîncălzirea, explozia și incendiile. Nu dezmembrați, sudați și/sau modificați bateria. Nu păstrați bateria în locuri unde este expusă la efecte mecanice puternice.
- Nu utilizați obiecte ascuțite (cum ar fi șurubelnița) pentru a atinge sau perfora bateria. Există riscul ca lichidul din baterie să se scurgă sau ca bateria să se supraîncălzească, să explodeze sau să se aprindă și să ardă. Sunt strict interzise zdrobirea, încălzirea și arderea bateriilor.
- La contactul cu ochii, electrolitul din baterie poate provoca pierderea vederii. În cazul în care electrolitul intră în contact cu ochii, nu frecați ochii cu mâna. Spălați imediat ochiul afectat cu apă curată și consultați un medic. Contactul electrolitului cu pielea (sau

îmbrăcămintea) prezintă riscul de arsuri de piele. Spălați imediat pielea sau îmbrăcămintea în mod temeinic cu săpun și apă curată și consultați un medic dacă este nevoie.

- Nu utilizați niciodată bateriile în alte scopuri decât cele prevăzute. Nu utilizați niciodată o baterie avariată. Dacă bateria se încălzește, se decolorează, se deformează sau prezintă scurgeri în timpul utilizării, încărcării sau păstrării într-un loc sigur, aceasta trebuie înlocuită imediat cu o baterie nouă, din motive de siguranță.
- Temperatura bateriei crește în timpul procesului de încărcare. Nu păstrați bateria în același loc cu produsele inflamabile, deoarece crește riscul de incendiu.
- Nu încărcați bateria mai mult de 12 ore.
- Încărcați aparatul doar în spații interioare. Nu folosiți telefonul pentru apeluri sau pentru a apela numere, în timpul încărcării acestuia.
- Priza trebuie să fie ușor accesibilă în timpul procesului de încărcare.
- Furtunile electrice prezintă un risc de electrocutare.
- Nu folosiți încărcătorul atunci când cablul de încărcare este avariât sau dacă nu este introdusă nicio baterie în telefonul mobil, deoarece acest lucru prezintă risc de electroșoc și incendiu.

Căștile



Volumul ridicat poate să afecteze auzul. Ascultarea muzicii sau a convorbirilor cu căștile setate la volum ridicat poate fi neplăcută și poate să afecteze auzul în mod permanent.

Pentru a preveni pierderea auzului, nu țineți volumul ridicat prea tare pentru perioade lungi de timp.

- În cazul în care utilizați căștile în timp ce vă plimbați sau alergați, aveți grijă cu cablul de conectare, pentru a nu se înfășura în jurul corpului dumneavoastră sau în jurul obiectelor aflate în posesia dumneavoastră.

- Purtați căști doar în mediile uscate. Electricitatea statică care se acumulează în căști poate să se descarce prin urechile dumneavoastră în forma unui șoc electric. Electricitatea statică poate să se descarce în cazul în care atingeți căștile cu mâna sau în cazul în care atingeți obiecte din metal înainte de a atinge telefonul mobil.

Utilizarea în spitale / în apropierea aparatelor medicale

- Funcționarea echipamentului medical în vecinătatea telefonului dumneavoastră mobil poate fi afectată. Vă rugăm să luați în considerare condițiile tehnice ale mediului respectiv (cum ar fi cabinetele medicale).
- În cazul în care folosiți un dispozitiv medical, cum ar fi un stimulator cardiac, vă rugăm să vă consultați cu producătorul produsului, înainte de a folosi telefonul mobil. Vă vor fi furnizate informații referitoare la sensibilitatea dispozitivului la sursele externe de energie de înaltă frecvență.
- Stimulatoare cardiace, defibrilatoare cardiace implantabile. Atunci când porniți telefonul mobil, asigurați-vă ca distanța dintre telefon și implant să fie de cel puțin 152 mm. Pentru a reduce posibilele interferențe, folosiți telefonul mobil în partea opusă implantului. Vă rugăm să opriți imediat telefonul, în cazul în care apar interferențe. Nu țineți telefonul mobil în buzunarul de la cămașă.
- Dispozitive auditive, implanturi cohleare. Anumite dispozitive digitale wireless pot să interfereze cu aparatele auditive și implanturile cohleare. Vă rugăm să consultați producătorii acestor produse în cazul în care apar interferențe.
- Alte dispozitive medicale:
În cazul în care dumneavoastră sau persoanele din jurul dumneavoastră utilizează alte dispozitive medicale, vă rugăm să contactați producătorul aceluși dispozitiv pentru a fi informați dacă asemenea dispozitive sunt protejate de semnalele frecvențelor radio din mediul respectiv. De asemenea, puteți să întrebați și medicul dumneavoastră.

Apeluri de urgență

- Asigurați-vă că telefonul dumneavoastră mobil este pornit și conectat la rețeaua GSM. Introduceți numărul de urgență și vorbiți.
- Comunicați locația dumneavoastră persoanei de la centrul telefonic de urgență.
- Nu terminați convorbirea până în momentul în care persoana de la centrul telefonic de urgență vă cere acest lucru.

Copii și animale de companie

- Păstrați telefonul mobil, bateriile, încărcătoarele și accesoriile departe de copii și animalele de companie. Copiii și/sau animalele de companie pot să înghită piesele mai mici, apărând riscul de sufocare sau alte pericole. Un copil are voie să folosească telefonul mobil doar sub supravegherea unui adult.

Aparate de zbor, vehicule și siguranța în trafic

- Opriti telefoanele mobile în aparatele de zbor. Vă rugăm să respectați restricțiile și regulamentele aplicabile. Dispozitivele wireless pot să interfereze cu funcționarea echipamentului aeronautic. Respectați instrucțiunile personalului de zbor atunci când folosiți telefonul mobil.
- Prioritatea absolută pentru orice conducător de vehicul și pentru oricine aflat în vehicul reprezintă siguranța în trafic. Utilizarea unui telefon mobil în timpul conducerii unui vehicul vă distrage atenția și de aceea poate să ducă la situații periculoase. De asemenea, puteți încălca legile în vigoare.

Cardul SIM, cardul de memorie și cablul de date conector

- Nu înlăturați cardul din telefonul mobil în timp ce trimiteți sau primiți date, deoarece acest lucru reprezintă un risc de pierdere a datelor și de deteriorare a telefonului mobil sau a cardului de memorie.
- Se pot aplica tarife atunci când stabiliți o conexiune de internet prin cardul SIM.

Dispozitive defecte

- Instalarea și repararea produselor reprezintă atribuția unică a personalului calificat de întreținere.
- Eliminați dispozitivele defecte sau dați-le în grija echipei noastre de la Relații cu Publicul pentru a fi reparate. Aceste dispozitive pot să interfereze cu alte dispozitive wireless.
- Folosirea neglijentă a telefonului mobil, cum ar fi scăparea acestuia, poate să conducă la spargerea ecranului și la deteriorarea circuitelor electrice și a pieselor interioare sensibile.
- Nu folosiți aparatul dacă ecranul de afișaj este crăpat sau spart. Fragmentele de sticlă sau plastic pot să vă rănească mâinile sau fața.
- În cazul defecțiunii telefonului dumneavoastră mobil, al bateriei sau al accesoriilor, vă rugăm să contactați Centrul Gigaset de Mentenanță pentru o inspecție.

Alte informații importante

- Nu direcționați niciodată lanterna direct în ochii oamenilor sau ai animalelor. Direcționarea unei lanterne prea aproape de ochiul uman reprezintă un risc de pierdere temporară a vederii sau de deteriorare a vederii.
- Dispozitivul se poate încălzi atunci când folosiți aplicații sau programe cu solicitare ridicată, pentru perioade mai mari de timp. Acest lucru este normal și nu are nicio influență în ceea ce privește randamentul dispozitivului.
- Atunci când dispozitivul se încălzește, puneți-l deoparte o perioadă de timp și închideți programul pe care îl foloseați. Contactul cu un dispozitiv fierbinte poate să cauzeze mici iritații ale pielii, cum ar fi roșeața.
- Nu aplicați lac pe telefonul mobil. Lacul și vopseaua pot deteriora părți ale telefonului mobil și pot cauza defectarea acestuia.

Serviciu clienți

Dacă aveți probleme cu telefonul dumneavoastră mobil, vă rugăm să contactați un comerciant Gigaset sau Centrul de Mentenanță Gigaset, de unde puteți de asemenea achiziționa accesorii (cum ar fi baterii și încărcătoare).

Dacă aveți nevoie de ajutor, accesați www.gigaset.com/service

UNITATI AUTORIZATE DE SERVICE

ROMSERVICE TELECOMUNICATII SRL

Service Central: B-dul Dimitrie Pompei nr. 8, et. 4 (clădirea PEPER), București, Sector 2, RO-72326, România

Pentru informații referitoare la punctele de colectare din țara sursei la 021.204.6000 sau 021.204.9100 de luni până vineri în intervalul 09.00-18.00.

Serviciul de relații cu clienții Gigaset:

Tei: +4.021.204.9190 (luni-vineri între 09.00 - 18.00)

CERTIFICAT DE GARANȚIE

Cumpărător :
Adresa :
Data cumpărării :
Locul cumpărării :
Produsul :

Declarație de Conformitate nr.
Serie unitate radio :

Am primit produsul în stare de funcționare, împreună cu instrucțiunile de utilizare în limba română și am luat cunoștință despre condițiile de acordare a garanției.

Semnătura/ stampila CUMPARĂTORULUI,

Ștampila și semnătura
Vanzatorului

--	--

CONDITII DE ACORDARE A GARANȚIEI

1. Garanția se acordă conform legislației românești în vigoare la data cumpărării.
2. Cumpărătorul va fi responsabil de funcționarea corectă a produsului și a accesoriilor sale după ce a primit instrucțiunile de utilizare și manualul de operare și a verificat corectitudinea și integritatea produsului și a accesoriilor sale înainte de a-l utiliza.
3. Cumpărătorul va fi responsabil de asigurarea condițiilor de utilizare în limba română. Comparatorul a fost conceput de înregistrarea scriburilor și siglilor produsului. În cazul lipsei conformității, consumatorul își se garantează aducerea produsului la conformitate prin reparare sau înlocuire, în conformitate cu prevederile art.11 din Legea 449/2003. Termenul de aducere a produsului la conformitate nu poate depăși 15 zile calendaristice de la data la care consumatorul a reclamat viciozitatea lipsei conformității, conform art.11 din Legea 449/2003.
4. Produsul livrat are în componența sa elemente electrice care necesită respectarea cu strictețe a condițiilor de manipulare, transport, păstrare, punere în funcțiune, exploatare, întreținere și reparări prevăzute în manualul de utilizare.
5. Urmasorile săbuiti delemnitate socotirea produsului din garanție :
 - intervenții realizate în vederea executării reparațiilor executate de persoane sau firme autorizate de producător;
 - nerespectarea de către cumpărător a condițiilor de manipulare, transport, păstrare, instalare, punere în funcțiune, utilizare și întreținere prevăzute în documentația de însoțire produsului sau în condiții ce contravin standardelor tehnice din România;
 - deteriorări fizice, mecanice și plastice ale produselor datorate loviturilor, expunerii la surse de căldură, accidenteelor, vibrațiilor, intemperțiilor sau neglijenței în utilizare;
 - folosirea de baterii, surse de alimentare sau alte accesorii decât cele aprobate de producător;
 - în cazul în care produsul prezintă urme de contact cu lichid de orice natură (apă, solvenți, uleiuri, vopsele, acizi etc) iar astfel contact este dovedit prin activarea etichetelor montor de urmează instalate pe produs sau prin urme de oxidare sau prin prezența de lichide pe orice suprafață a produsului;
 - intervenții realizate asupra programului (software) furnizat împreună cu aparatul;
 - neconcordanța între seria telefonică înscrisă în certificatul de garanție, cel înscris pe telefon și cel din programul (software) al telefonului;
 - schimbarea stării originale a telefonului, inclusiv decodarea neautorizată;
6. Nu fac obiectul garanției următoarele stări:
 - Defectele de orice fel aparute ca urmare a instalării sau folosirii unor programe (software) care nu au fost livrate de producător;
 - Defectele de orice fel aparute ca urmare a uzului în limite normale aln urma folosirii produsului în condiții normale;
7. Perioada de garanție este de 2 ani de la data cumpărării produsului și accesoriilor standard livrate împreună cu acesta.
8. Durata medie de utilizare a produsului este de 5 ani.
9. În cazul efectuării unei reclamații în perioada de garanție, cumpărătorul are obligația de a prezenta produsul cu toate codurile de securitate dezactivate sau comunicarea acestora, precum și înscrisul de certificare de garanție și documentul de plată în original, eliberate la data vânzării produsului.
10. După ce consumatorul este în conformitate cu prevederile OG 2192 și Legea 449/2003, actualizate și valabile la data cumpărării. După ce consumatorul nu sunt afectate de garanția oferită.

REPARAȚII EXECUTATE ÎN GARANȚIE

Data recepției : Nume/stampa
 Unitate service,
 Data predării :
 Descriere defect :

Descrierea reparației :

Prelungirea garanției :

Fisa de service nr :

Înlocuire a produsului : Da Nu

Nr. de serie :

Semnătura primire client :

Data recepției : Nume/stampa
 Unitate service,
 Data predării :
 Descriere defect :

Descrierea reparației :

Prelungirea garanției :

Fisa de service nr :

Înlocuire a produsului : Da Nu

Nr. de serie :

Semnătura primire client :

Data recepției : Nume/stampa
 Unitate service,
 Data predării :
 Descriere defect :

Descrierea reparației :

Prelungirea garanției :

Fisa de service nr :

Înlocuire a produsului : Da Nu

Nr. de serie :

Semnătura primire client :

Data recepției : Nume/stampa
 Unitate service,
 Data predării :
 Descriere defect :

Descrierea reparației :

Prelungirea garanției :

Fisa de service nr :

Înlocuire a produsului : Da Nu

Nr. de serie :

Semnătura primire client :

Limitarea răspunderii

Ecranul de afișaj al telefonului dumneavoastră este alcătuit din pixeli. Fiecare pixel constă în 3 subpixeli (roșu, verde, albastru).

Este posibil ca un pixel să lipsească sau să aibă o deviere de culoare. O solicitare de despăgubire pe baza garanției este valabilă numai dacă numărul maxim permis pentru erori ale pixelilor este depășit.

Descriere	Număr maxim de erori de pixeli permise
Subpixeli luminați cu culori	1
Subpixeli închiși la culoare	1
Număr total de subpixeli colorați și închiși la culoare.	1



Semnele de uzură de pe afișaj și carcasă sunt excluse din garanție.

Anumite conținuturi și servicii care pot fi accesate folosind acest dispozitiv sunt în proprietatea terților și sunt protejate de drepturi de autor, patente, mărci înregistrate și/sau alte legi cu scopul de a proteja proprietatea intelectuală. Astfel de conținuturi și servicii sunt furnizate pentru uzul personal, ne-comercial.

Nu aveți permisiunea să folosiți conținutul sau serviciile fără autorizația proprietarului unui anumit conținut sau al unui serviciu.

Fără a limita caracterul general al prevederilor anterioare, cu excepția cazului specificat în mod expres de către proprietarul conținutului sau de către furnizorul de servicii, reproducerea, diseminarea, încărcarea, publicarea, transmiterea, traducerea, vânzarea, crearea de lucrări derivate, distribuția conținutului sau a serviciilor prezentate în cadrul acestui dispozitiv nu sunt permise sub nicio formă sau în orice mediu.

Licența

Acest dispozitiv este destinat pentru utilizarea în Zona Economică Europeană și în Elveția. Dacă este utilizat în alte țări, mai întâi trebuie să fie aprobat în țările respective.

Cerințele specifice țărilor au fost luate în considerare.

Prin prezenta, Gigaset Communications GmbH declară că echipamentul radio tip Gigaset GL390 este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE.

Textul integral al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă web:

www.gigaset.com/docs.

Această declarație poate fi disponibilă și în fișierele „Declarații internaționale de conformitate” sau „Declarații europene de conformitate”.

Prin urmare, consultați toate fișierele.

Deșeurile și protecția mediului înconjurător

Eliminarea corectă a acestui produs

(Directiva privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE))

(Aplicabilitate în țările cu sisteme de separare a deșeurilor)



Prezența acestei etichete pe produs, accesoriu sau în documentație indică faptul că produsul și accesoriile sale electronice (cum ar fi încărcătorul, căștile și cablul USB) nu pot fi eliminate alături de deșeurile menajere.

Pentru a preveni riscurile la adresa mediului înconjurător și asupra sănătății prin eliminarea eronată a deșeurilor, vă rugăm să reciclați în mod responsabil cu scopul de a încuraja re folosirea materialelor de bază.

Utilizatorii persoane fizice ar trebui să apeleze la comercianții de la care au achiziționat produsele sau să contacteze autoritățile responsabile, care pot să furnizeze informații în legătură cu locațiile unde pot fi eliminate piesele într-un mod care să nu dăuneze mediului înconjurător.

Utilizatorii persoane juridice sunt rugați să contacteze furnizorii lor și să verifice condițiile generale ale contractului de achiziție.

Acest produs și piesele accesorii electronice nu pot fi eliminate alături de alte deșeurile comerciale.

Acest „DEEE” este compatibil cu Directiva RoHS.

Nu ardeți sau încălziți niciodată telefonul mobil și nu îl eliminați în medii care sunt supuse riscului de încălzire sau incendiu pentru a preveni supraîncălzirea, explozia sau incendiile sau scurgerea lichidului din baterie.

Eliminarea corectă a bateriilor acestui produs

(Aplicabilitate în țările cu sisteme de separare a deșeurilor)



Prezența acestei etichete pe baterie, în manual sau pe ambalaj indică faptul că bateriile acestui produs nu pot fi eliminate alături de deșeurile menajere.

Eliminarea necorespunzătoare a bateriilor poate face ca substanțele conținute de acestea să reprezinte un risc la adresa sănătății și mediului înconjurător.

Pentru a proteja resursele naturale și a încuraja reciclarea responsabilă a resurselor importante, vă rugăm să separați bateriile de alte surse de deșeurii și să le eliminați la punctul dvs. local de colectare gratuită a bateriilor uzate.

Date tehnice

Frecvență	Lățime de bandă	Putere maximă
2G	1800 MHz	30,1 dBm
	900 MHz	33,0 dBm

Timp de functionare

Durata utilizare mod aproximativ 10 ore
apel:

Durata utilizare mod aproximativ 6 ore
apel:


Durata in mod aproximativ 168 ore (7 zile)
asteptare:

Accesorii

Folositi doar incarcatoarele, bateriile si cablurile aprobate de Gigaset. Dispozitivul poate fi avariat daca se folosesc accesorii neautorizate.

Adaptorul de alimentare

Intrare: 100-240 V 50/60 Hz = 0,25 A

Ieșire: 5V  500 mA

Baterie

Tehnologie: Li-Ion

Capacitate: 800 mAh

Serie: V30145-K1310-X470

Despre radiații

Informații cu privire la certificările RAS (rate de absorbție specifice)

ACEST DISPOZITIV ÎNDEPLINEȘTE CERINȚELE DIRECTIVELOR INTERNAȚIONALE ÎN CEEA CE PRIVEȘTE EXPUNEREA LA UNDE RADIO.

Dispozitivul dumneavoastră mobil a fost conceput în așa măsură încât să nu depășească recomandările internaționale privind pragul limită pentru expunerea la undele radio.

Aceste directive au fost concepute de către o organizație științifică independentă (ICNIRP) și oferă o marjă de siguranță mare, ceea ce ar trebui să garanteze siguranța tuturor, indiferent de vârsta sau de starea de sănătate. Directivele privind expunerea la unde radio utilizează o unitate numită rata de absorbție specifică (SAR). Marja de eroare a SAR pentru dispozitivele mobile este de 2,0 W/kg. Cele mai mari valori ale SAR conform Directivelor ICNIRP pentru acest model de dispozitiv:

SAR pentru cap	0,459 W/kg (10g)
SAR pentru purtarea asupra corpului	1,305 W/kg (10g)

Valorile SAR pentru purtarea asupra corpului sunt stabilite la o distanță de 5 mm. Pentru a se conforma cu directivele privind expunerea la undele radio în cazul purtării asupra corpului, dispozitivul ar trebui poziționat la cel puțin această distanță de corp.

Issued by
Gigaset Communications GmbH
Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt

© Gigaset Communications GmbH 2019
Subject to availability.
All rights reserved. Rights of modification reserved.
www.gigaset.com

This user guide is made of 100 % recycled paper

A31008-N1177-R611-1-RL43